

WINE COOLER
Instruction manual

Manuale d'istruzioni per CANTINETTA PER VINO



BJ118/BJ208/BJ308/BJ408
G-BJ118/G-BJ208/G-BJ308/G-BJ408

PLEASE READ THE OPERATION MANUAL BEFORE USING.

SAVE THIS MANUAL FOR LATER USE.

**LEGGERE IL MANUALE PRIMA DELL'USO. CONSERVARE IL PRESENTE
MANUALE PER CONSULTAZIONE FUTURA.**



Important safety instructions

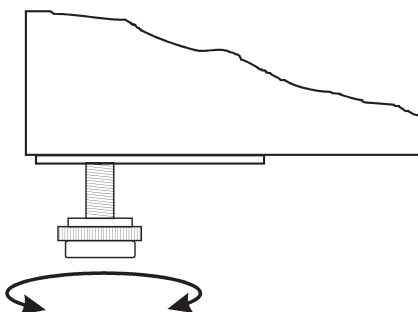
1. To obtain full use of the cabinet, we recommend reading this instruction manual.
2. It is the user's responsibility to operate the appliance in accordance with the instructions given.
3. Contact your dealer immediately in case of any malfunctions.
4. Place the cabinet in a dry and ventilated place.
5. Keep the cabinet away from strongly heat-emitting sources and do not expose it to direct sunlight.
6. Always keep in mind that all electrical devices are sources of potential danger.
7. Do not store inflammable material such as thinner, gasoline etc. in the cabinet.
8. We declare that no asbestos nor any CFC are used in the construction.
9. The oil in the compressor does not contain PCB.

Unpacking and installation

Remove the wooden pallet and the packing.

To ensure correct function it is important that the cabinet is level. The cabinet is supplied with legs, which can be adjusted. See fig. 1.1.

Fig. 1.1



If you want to build in your cabinet please note the following:

1. There must be at least 10 cm free space above the cabinet in order for the cooling system to work satisfactorily.
2. There must be sufficient space at the hinge side to clean and replace the shelves and clean around the hinge.

Electrical connecting

The cabinet operates on 230 V/50 Hz.

The wall socket should be easily accessible.

All earthing requirements stipulated by the local electricity authorities must be observed. The cabinet plug and wall socket should then give correct earthing. If in doubt, contact your local supplier or authorized electrician.

The flexible cord fitted to this appliance has three cores for use with a 3-pin 13-Amp or 3-pin 15-Amp plug. If a B.S. 1363 (13-Amp) fused plug is used, it should be fitted with a 13-Amp fuse.

The wires in this mains lead are coloured in accordance with the following code:
Green/Yellow: Earth, Blue: Neutral, Brown: Live.

The main electrical connections must be done by skilled electricians.

Start-up of the cabinet

Before use, we recommend that the cabinet is cleaned, see the section on maintenance and cleaning.

Important !

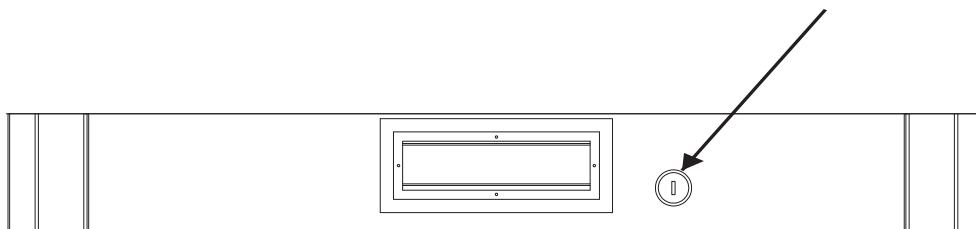
If the cabinet has been horizontally placed during transport, please wait 2 hours before starting up the cabinet.

In order to ensure optimum function of the cabinet the ambient temperature must be between 18 and 35 °C.

Lock

The cabinet is provided with a lock, which is placed in the top panel, see fig. 1.2.

Fig. 1.2



Maintenance and cleaning

Switch the cooler off at the socket.

The cabinet must be periodically cleaned. Clean the external and internal surfaces of the cabinet with a light soap solution and subsequently wipe dry. External surfaces can be maintained using steel oil.

Keep the fan cover clean by using a vacuum cleaner and a stiff brush.

Do NOT use cleansers containing chlorine or other harsh cleansers, as these can damage the stainless steel surfaces and the internal cooling system.

Do NOT hose the compressor compartment with water as this can cause short circuits and damage on the electrical parts.

Service

The cooling system is a hermetically sealed system and does not require supervision, only cleaning.

If the cabinet fails to cool, check if the reason is a power cut.

If you cannot locate the reason to the failure of the cabinet, please contact your supplier. Please inform model and serial number of the cabinet. You can find this information on the rating label which is placed on the back side of the cabinet on the left hand side.

Disposal

Disposal of the cabinet must take place in an environmentally correct way. Please note existing regulation on disposal. There may be special requirements and conditions which must be observed.

Warning

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.



This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

Warning



Caution: risk of fire

If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.

This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision

The appliances are not intended to be operated by means of an external timer or separate remote-control system

Keep the appliance and its cord out of reach of children less than 8 years

- WARNING: Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.
- WARNING: Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
- WARNING: Do not damage the refrigerant circuit.
- WARNING: Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.

Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.

The appliance is for climate class 4, please use in ambient temperature about 32 degree

The max. Loading of shelves is 20Kg.

The appliance use flammable insulation blowing gase C5H10, disposal of the appliance shall in accordance with the regulations of local authorities.

The appliance use R290 refrigerant, when disposing of the appliance, please in accordance with the regulations of local authorities, and remove the door and lock assembly to avoid children accidentally becoming trapped inside the appliance.



Istruzioni di sicurezza

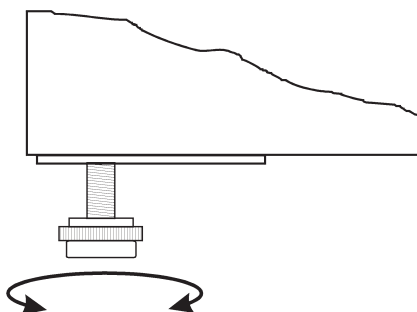
1. Si consiglia di leggere attentamente il presente manuale per un uso ottimale e completo dell'armadio.
2. L'utente sarà responsabile del corretto funzionamento dell'elettrodomestico, nel rispetto delle istruzioni fornite.
3. Contattare immediatamente il proprio rivenditore in caso di malfunzionamenti.
4. Posizionare l'armadio in un luogo asciutto e ventilato.
5. Tenere l'armadio lontano da fonti di calore e non esporlo alla luce diretta del sole.
6. Attenzione: i dispositivi elettrici sono sempre potenziali fonti di pericolo.
7. Non conservare materiali infiammabili, quali solventi, benzina, ecc., all'interno dell'armadio.
8. La società dichiara che, durante la costruzione, non sono stati utilizzati amianto né CFC.
9. L'olio nel compressore non contiene PCB.

Disimballo e installazione

Rimuovere il pallet in legno e l'imballo.

Per garantire un corretto funzionamento, è fondamentale che l'armadio sia posizionato su un piano orizzontale. L'armadio è dotato di gambe regolabili. Vedere Fig. 1.1.

Fig. 1.1



Per montare l'armadio, ricordare quanto segue:

1. È necessario mantenere uno spazio libero di almeno 10 cm nella parte superiore dell'armadio, in modo da consentire il corretto funzionamento dell'impianto di refrigerazione.
2. Lasciare uno spazio sufficiente sul lato dei cardini per poter pulire e sostituire le mensole e pulire i cardini.

Collegamenti elettrici

L'armadio è alimentato a 230 V/50 Hz.

La presa a muro deve essere facilmente accessibile.

Tutti i requisiti di messa a terra indicati dalle autorità per l'energia elettrica devono essere rispettati. La spina dell'armadio e la presa a muro devono fornire una messa a terra adeguata. In caso di dubbi, contattare il fornitore locale o un'elettricista autorizzato.

Il cavo flessibile del dispositivo è dotato di tre conduttori per prese da 3-pin, 13-Amp o 3-pin, 15-Amp. In caso di spina con fusibile B.S. 1363 (13-Amp), utilizzare un fusibile da 13-Amp.

I cavi di alimentazione sono colorati come previsto dal codice sotto indicato:
Giallo/verde: Messa a terra, Blu: Neutro, Marrone: Sotto tensione.

I collegamenti elettrici principali devono essere eseguiti da tecnici specializzati.

Avviamento dell'armadio

Prima dell'uso, verificare che l'armadio sia pulito (vedere la sezione relativa a manutenzione e pulizia).

Importante!

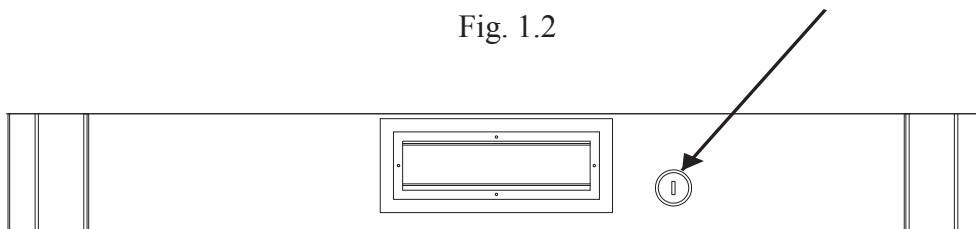
Se l'armadio è posizionato in senso orizzontale durante il trasporto, attendere 2 ore prima di avviarlo.

Per garantire un funzionamento ottimale dell'armadio, è necessario che la temperatura ambiente sia compresa tra 18 e 35°C.

Blocco

L'armadio è dotato di un blocco posizionato nel pannello superiore (vedere Fig. 1.2).

Fig. 1.2



Manutenzione e pulizia

Scollegare il refrigeratore dalla presa.

L'armadio deve essere pulito regolarmente. Pulire le superfici interne ed esterne dell'armadio con una soluzione leggermente saponata e asciugare. Per la manutenzione delle superfici esterne è anche possibile olio di acciaio.

Tenere pulito il rivestimento della ventola utilizzando un aspirapolvere e una spazzola a setole rigide.

NON utilizzare detergenti a base di cloro o altri detergenti aggressivi, in quanto potrebbero danneggiare le superfici in acciaio inox e l'impianto di refrigerazione interno.

NON utilizzare il vano compressore con acqua, onde evitare cortocircuiti e danneggiamenti dei componenti elettrici.

Servizio

L'impianto di refrigerazione è sigillato ermeticamente e non richiede alcun tipo di controllo (solo pulizia).

In caso di mancato raffreddamento dell'armadio, verificare che l'alimentazione sia collegata correttamente.

Qualora non sia possibile individuare la causa del malfunzionamento, contattare il proprio fornitore. Indicare modello e numero di serie dell'armadio. Queste informazioni sono riportate sull'etichetta collocata sulla parte posteriore sinistra dell'armadio.

Smaltimento

Lo smaltimento dell'armadio deve essere eseguito in modo da non danneggiare l'ambiente. Procedere come indicato dalle norme vigenti in materia di smaltimento. Rispettare tutti gli eventuali requisiti e condizioni particolari richiesti.

Attenzione



In caso di danneggiamento del cavo di alimentazione, onde evitare pericoli, la sostituzione dovrà essere eseguita dal costruttore, da un addetto del servizio tecnico o altra persona qualificata. Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte (bambini inclusi), non dotate dell'esperienza o delle conoscenze necessarie, salvo sotto supervisione o guida all'uso da parte di una persona responsabile della loro sicurezza. Assicurarsi che i bambini non giochino con l'apparecchio.